ตำนานพระศรีอาริย์ในสังคมไทย: การสร้างสรรค์และบทบาท



นายอภิลักษณ์ เกษมผลกูล

วิทยานิพนธ์นี้เป็นส่วนหนึ่งของการศึกษาตามหลักสูตรปริญญาอักษรศาสตรดุษฎีบัณฑิต สาขาวิชาภาษาไทย ภาควิชาภาษาไทย คณะอักษรศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย ปีการศึกษา 2552 ลิขสิทธิ์ของจุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

MYTHS OF PHRA SRI AN IN THAI SOCIETY: CREATION AND ROLES

Mr. Aphilak Kasempholkoon

A Dissertation Submitted in Partial Fulfillment of the Requirements
for the Degree of Doctor of Philosophy Program in Thai

Department of Thai

Faculty of Arts

Chulalongkorn University

Academic year 2009

Copyright of Chulalongkorn University

หนาแกเทยแนพนอ	ตานานพระครชารยานสงคม เทย: การสราจสรรคและบทบา
โดย	นายอภิลักษณ์ เกษมผลกูล
สาขาวิชา	ภาษาไทย
อาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์หลัก	ศาสตราจารย์ ดร.ศิราพร ณ ถลาง
คณะอักษรศาสตร์ จุฬาล	งกรณ์มหาวิทยาลัย อนุมัติให้นับวิทยานิพนธ์ฉบับนี้เป็นส่วนหนึ่
ของการศึกษาตามหลักสูตรปริญญาดุ	ุษฎีบัณฑิต
o poursels	ฟาวว่าใน คณบดีคณะอักษรศาสตร์
(ผู้ช่วยศาสตราจาร	าย์ ดร.ประพจน์ อัศววิรุฬหการ)
คณะกรรมการสอบวิทยานิพนธ์	
Mon	ประธานกรรมการ
	์ ดร.ชลดา เรื่องรักษ์ลิขิต)
	อาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์หลัก
(ศาสตราจารย์ ดร. 0 0	ศิราพร ณ ถลาง)
Mu	1 L G nssuns
(อาจารย์ ดร.ศิริพร	รภักดีผาสุข)
d/sum	พูดร กรรมการ
(อาจารย์ ดร.ปรมิน	
el. 20-	ป.พ.พ.ปกรรมการภายนอกมหาวิทยาลัย

(ศาสตราจารย์พิเศษ ดร.ประคอง นิมมานเหมินท์)

อภิลักษณ์ เกษมผลกูล: ตำนานพระศรีอาริย์ในสังคมไทย: การสร้างสรรค์และบทบาท. (MYTHS OF *PHRA SRI AN* IN THAI SOCIETY: CREATION AND ROLES) อ. ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ หลัก: ศาสตราจารย์ ดร. ศิราพร ณ ถลาง, 483 หน้า.

วิทยานิพนธ์นี้มีวัตถุประสงค์ที่จะศึกษาตำนานพระศรีอาริย์ในสังคมไทยทั้งในแง่การสร้างสรรค์ และบทบาท ผู้วิจัยได้รวบรวมตำนานพระศรีอาริย์ในทุกภูมิภาคของสังคมไทย ทั้งที่เป็นข้อมูลลายลักษณ์ และข้อมูลมุขปาฐะจำนวน ๑๔๙ เรื่อง

ผู้วิจัยได้จำแนกตำนานพระศรีอาริย์ในสังคมไทยออกตามเนื้อหาของตำนานพระศรีอาริย์ได้ 8 กลุ่ม ได้แก่ 1) กลุ่มเรื่องประวัติพระพุทธเจ้า 2) กลุ่มเรื่องพระมาลัย 3) กลุ่มเรื่องพญากาเผือก 4) กลุ่ม เรื่องบุพกรรมของพระศรีอาริย์ 5) กลุ่มเรื่องพระศรีอาริย์เป็นพระเกจิซื่อดัง 6) กลุ่มเรื่องพระ โคดมพระศรีอาริย์เสี่ยงทายดอกบัว 7) กลุ่มเรื่องพระยาธรรมิกราช 8) กลุ่มเรื่องคำพยากรณ์

ผู้วิจัยได้จำแนกและวิเคราะห์วิธีการสร้างสรรค์ตำนานพระศรีอาริย์ ออกเป็น 2 ลักษณะ คือ ตำนานที่สร้างสรรค์โดยการปรับเปลี่ยนเนื้อหาจากคัมภีร์พุทธศาสนา ซึ่งมีการเพิ่มเติมเนื้อหาใน 3 แบบ ได้แก่ เพิ่มการอธิบายความสัมพันธ์ระหว่างพระอดีตพุทธเจ้าและพระโคตมพุทธเจ้ากับพระศรีอาริย์ผ่านแนวคิด เรื่องกรรม เพิ่มการอธิบายรายละเอียดของพระศรีอาริย์ในอดีตชาติ เพิ่มรายละเอียดเพิ่มเติมเกี่ยวกับยุคสมัยที่ พระศรีอาริย์มาเกิดเป็นพระพุทธเจ้า ในขณะที่ ตำนานที่สร้างสรรค์ขึ้นใหม่ในสังคมไทยที่ไม่ปรากฏในคัมภีร์ พุทธศาสนา มีการสร้างสรรค์ใหม่ 4 แบบ ได้แก่ การสร้างเรื่องใหม่โดยการเชื่อมโยงความสัมพันธ์ระหว่างพระ โคตมพุทธเจ้ากับพระศรีอาริย์ การสร้างเรื่องใหม่โดยการสร้างอดีตชาติเพิ่มผนวกเข้ากับโครงสร้างชีวิตเดิม การ สร้างเรื่องใหม่โดยการจินตนาการสภาพสังคมในยุครอยต่อระหว่างศาสนาของพระพุทธเจ้าทั้งสองพระองค์ รวมถึงการสร้างเรื่องใหม่โดยการเชื่อมโยงกับท้องถิ่น ซึ่งจากการวิเคราะห์การสร้างสรรค์ตำนานพระศรีอาริย์ ข้างต้น ทำให้พบว่าเมื่อนำตำนานพระศรีอาริย์ทั้งหมดมาจัดเรียงตามลำดับระยะเวลาตั้งแต่ชาติก่อนพุทธกาล จนถึงเกิดเป็นพระพุทธเจ้าศรีอาริย์ ทำให้ได้โครงสร้างชีวิตของพระศรีอาริย์ที่สมบูรณ์ ซึ่งช่วงชีวิตที่ปรากฏใน โครงสร้างถูกนำมาใช้ประโยชน์ในแง่มุมต่างๆ โดยกลุ่มคนหลากหลายสถานภาพ

ในการวิเคราะห์บทบาทของตำนานพระศรีอาริย์ในสังคมไทย ผู้วิจัยพบว่าตำนานพระศรีอาริย์มี
บทบาทสำคัญในฐานะตำนานศาสนาในการสร้างระบบความเชื่อเรื่องพระอนาคตพุทธเจ้าและโลกอุดม
คติ เป็นกลไกตอบสนองความปรารถนาทางใจแก่พุทธศาสนิกชน สร้างมาตรฐานทางศีลธรรม และสร้าง
คำอธิบายเรื่องที่มาของพิธีกรรมทางศาสนา มีบทบาทในทางการเมืองในการการสร้างคำอธิบาย
สถานภาพและความชอบธรรมทางการเมือง และสร้างกฎเกณฑ์และแนวทางปฏิบัติให้แก่สมาชิกในสังคม
รวมถึงบทบาทในการสร้างสรรค์งานศิลปกรรม ทั้งทางด้านประติมากรรม จิตรกรรม และคีตกรรม ทั้งหมด
นี้ได้สะท้อนให้เห็นความแพร่หลายและบทบาทของตำนานพระศรีอาริย์ในหลากหลายมิติในสังคมไทย

ภาควิชา	ภาษาไทย	ลายมือชื่อนิสิต	Great Dy
สาขาวิชา	ภาษาไทย	ลายมือชื่อ อ.ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์หลัก	where no man.
ปีการศึกษา	2552		

4880914622 : MAJOR THAI

KEYWORDS: THE FUTURE BUDDHA MYTHS / BUDDHISM / MYTH CREATION /

APHILAK KASEMPHOLKOON: MYTHS OF PHRA SRI AN IN THAI SOCIETY: CREATION

9

AND ROLES. THESIS ADVISOR: PROF. SIRAPORN NATHALANG, Ph.D. 483 pp.

This dissertation aims at studying *Phra Sri An* myths in Thai society concerning their creation and roles. The 149 stories of *Phra Sri An* were gathered from every region of Thailand, both written and oral versions.

Phra Sri An myths in Thai society can be classified into 8 subgroups. They are 1) the Buddha's Life History stories, 2) the Phra Malai stories, 3) the Chief White Crow stories, 4) Phra Sri An's Previous Karma stories, 5) the Venerable Monks as Phra Sri An Bodhisattva stories, 6) the Lotus Scheme Stories, 7) the Dammikkaraj Kings stories and 8) the Prophecy stories.

The creation of *Phra Sri An* myths is categorized into 2 groups. The first group, the myths created by the adaptation from Buddhist scripture, is modified by adding the relationship between Gotama Buddha and *Phra Sri An* which is based on the concept of Karma, adding the description of *Phra Sri An*'s previous lives, and adding the details of *Phra Sri An*'s era. Whereas the second group, the myths newly created in Thai society, is composed with an intention to explain the linkage between Gotama Buddha and *Phra Sri An*, combine *Phra Sri An*'s previous lives into his life structure, describe the imagined social states in the religious gap, and connect the story to Thai localities. Putting all the myths from the time before Gotama Buddha's era to the time of his enlightenment enhances the complete life structure of *Phra Sri An*. Various stories of *Phra Sri An* are used in many aspects by many people from different social status.

The analysis of the roles of *Phra Sri An* myths in Thai society reveals that these myths play the significant role as religious myths. Concerning the religious function, the myths construct the systematic belief about the future Buddhas and the ideal world, provide the wish-fulfillment machanism for the Buddhists, enforce the moral standard, and justify the rituals. Regarding the political function, they establish not only the explanation for people's social status and their politic rights but also social rules for people in the society. Moreover the myths have function in art, they are the inspiration for the creation of sculptures, paintings and music. All of these functions confirm the popularity of *Phra Sri An* myths and their roles in various aspects in Thai society.

Department: THAI	Student's Signature prock
Field of Study: THAI	Advisor's Signature 3 M. M. Land
Academic Year: 2010	

01/1/

กิตติกรรมประกาศ

วิทยานิพนธ์นี้สำเร็จได้ด้วยดีเพราะอาศัยความเมตตาและความกรุณาจากศาสตราจารย์ ดร.ศิราพร ณ ถลาง ที่ได้ประสาทความรู้ คอยเอาใจใส่ ให้คำแนะนำและแก้ไขข้อบกพร่องต่างๆ แก่ ผู้วิจัยด้วยความอดทน "ครู" ไม่เพียงเป็นผู้เปิดโลกทัศน์ และชี้แนะวิธีการหาความรู้ในทางคติชน วิทยาที่กว้างขวางลุ่มลึกเท่านั้น หากแต่ "ครู" ยังเป็นแบบอย่างที่ดีของ "นักคติชน" และ "นักวิจัย" ให้ศิษย์ได้ดำเนินรอยตามด้วย ผู้วิจัยรู้สึกชาบซึ้งและขอกราบขอบพระคุณ "ครู" ไว้ ณ โอกาสนี้

กราบขอบพระคุณ รองศาสตราจารย์ ดร. ชลดา เรื่องรักษ์ลิขิต ประธานกรรมการสอบ วิทยานิพนธ์ อาจารย์ ดร. ศิริพร ภักดีผาสุก และอาจารย์ ดร. ปรมินท์ จารุวร กรรมการสอบ วิทยานิพนธ์ ตลอดจน ศาสตราจารย์พิเศษ ดร.ประคอง นิมมานเหมินท์ กรรมการภายนอก มหาวิทยาลัย ที่กรุณาให้คำแนะนำอันเป็นประโยชน์ต่องานวิจัย รวมทั้งขอกราบขอบพระคุณ รองศาสตราจารย์สุกัญญา สุจฉายา และ รองศาสตราจารย์ ดร.สุจิตรา จงสถิตย์วัฒนา ครูผู้หมั่น ให้กำลังใจแก่ศิษย์เสมอมา อีกทั้ง ศาสตราจารย์ ดร.กุสุมา รักษมณี ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. ประพจน์ อัศววิรุฬหการ ครูผู้ประสาทความรู้ในเชิงวรรณคดีไทยและวรรณคดีพุทธศาสนา ตลอดจน Dr. Peter Skilling ที่กรุณาให้ความคิดเห็นอันเป็นประโยชน์ต่องานวิจัย

อนึ่ง ในระหว่างการศึกษา ผู้วิจัยได้รับทุนการศึกษาจากทุนพัฒนาอาจารย์สาขาขาด แคลน (ภาษาไทย) จากสำนักงานคณะกรรมการการอุดมศึกษา ทุนโครงการ ENITS จากสถาบัน ไทยศึกษา จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย ร่วมกับ สำนักงานกองทุนสนับสนุนการวิจัย (สกว.) และ ทุน 90 ปี จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย กองทุนรัชดาภิเษกสมโภช ผู้วิจัยขอขอบพระคุณ ณ ที่นี้

ขอบคุณคณาจารย์สาขาวิชาภาษาไทย และผู้บริหารคณะศิลปศาสตร์ มหาวิทยาลัย มหิดล ที่อนุญาตให้ลาศึกษาและรับหน้าที่สอนแทน ขอขอบคุณ รองศาสตราจารย์สุปาณี พัดทอง อาจารย์วรรณภา ซำนาญกิจ อาจารย์สุภัค มหาวรากร อาจารย์อาทิตย์ ชีรวณิชย์กุล ที่หมั่นให้ กำลังใจและแลกเปลี่ยนความรู้กันอยู่เสมอ ขอบคุณอาจารย์ ดร.ธานีรัตน์ จัตุทะศรี อาจารย์ ชนกพร พัวพัฒนกุล และคุณสุวรรณา เจริญศิริ ที่ช่วยพิสูจน์อักษรและจัดรูปเล่มให้จนเรียบร้อย โดยเฉพาะอย่างยิ่งขอบคุณอาจารย์สายป่าน ปุริวรรณชนะ ผู้เป็น"เยาวมิตร" ในยามยากของผู้วิจัย

เหนือสิ่งอื่นใดขอใช้ทุกตัวอักษรในวิทยานิพนธ์นี้บูชาพระคุณพ่อและแม่ ที่เลี้ยงดูลูกมา อย่างเต็มความสามารถ พยายามทุ่มเทกายใจเพื่อบำรุงกำลังและสติปัญญาของผู้วิจัยจนทำงาน วิจัยนี้ลุล่วง รวมถึงคุณยายผู้ล่วงลับ ผู้เป็นสัญลักษณ์แห่งความดีงามของผู้วิจัยมาแต่เยาว์วัย

สารบัญ

หน้า	1
บทคัดย่อภาษาไทยง	
บทคัดย่อภาษาอังกฤษ จ	
าตติกรรมประกาศ	
รารบัญข	
หารบัญตารางภู	
รารบัญภาพ	
าทที่	
าก 1 บทนำ1	
ความสำคัญของปัญหา	
เอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้อง	
วัตถุประสงค์การวิจัย	
สมมติฐานการวิจัย	
ข้อตกลงเบื้องต้น	
วิธีดำเนินการวิจัย	
ประโยชน์ที่คาดว่าจะได้รับ	
2 แนวคิดและความแพร่หลายของคติความเชื่อเรื่องพระศรีอาริย์	
2.1 แนวคิดและคัมภีร์เกี่ยวกับพระอนาคตพุทธเจ้าในพระพุทธศาสนา	
2.1.1 แนวคิดเรื่องพระอดีตพุทธเจ้าและพระอนาคตพุทธเจ้า	
2.1.2 คัมภีร์ว่าด้วยพระอนาคตพุทธเจ้า	
2.2 พัฒนาการของความเชื่อเรื่องพระศรีอาริย์ในคัมภีร์พระพุทธศาสนา25	,
2.2.1 เรื่องพระศรีอาริย์ในพระไตรปิฎก	i
2.2.2 ข้อถกเถียงว่าด้วยเรื่องกำเนิดความเชื่อเรื่องพระศรีอาริย์	
2.3 แนวคิดสากลที่พ้องกับความเชื่อเรื่องพระศรีอาริย์	
2.3.1 แนวคิดเรื่องการเขียนประวัติบุคคลสำคัญทางศาสนา	j
2.3.2 แนวคิดเรื่องวันสิ้นโลก และโลกใหม่)
2.3.3 แนวคิดเรื่องพระผู้ช่วยให้รอดในศาสนาและวัฒนธรรมต่างๆ	

		ช
บทที่		หน้า
	2.4 การรับรู้และการแพร่หลายของความเชื่อเรื่องพระศรีอาริย์	48
	2.4.1 การรับรู้และการแพร่หลายของความเชื่อเรื่องพระศรีอาริย์	
	ในวัฒนธรรมจีนและอินเดีย	48
	2.4.2 ประวัติความเป็นมาของความเชื่อเรื่องพระศรีอาริย์	
	ในวัฒนธรรมไทย	53
3	ตำนานพระศรีอาริย์สำนวนต่างๆ ในสังคมไทย	65
	3.1 ตำนานพระศรีอาริย์ในสังคมไทยจำแนกตามการสร้างสรรค์	65
	3.1.1 ตำนานที่สร้างสรรค์โดยการปรับเปลี่ยนเนื้อหาจาก	
	คัมภีร์พุทธศาสนา	65
	ก. กลุ่มเรื่องประวัติพระพุทธเจ้า	66
	ข. กลุ่มเรื่องพระมาลัย	77
	3.1.2 ตำนานที่สร้างสรรค์โดยการสร้างเรื่องขึ้นใหม่ในสังคมไทย	82
	ก. กลุ่มเรื่องพญากาเผือก	82
	ข. กลุ่มเรื่องบุพกรรมของพระศรีอาริย์	99
	ค. กลุ่มเรื่องพระศรีอาริย์เป็นพระเกจิชื่อดัง	109
	ง. กลุ่มเรื่องพระโคดมพระศรีอาริย์เสี่ยงทายดอกบัว	117
	จ. กลุ่มเรื่องพระยาธรรมิกราช	120
	ฉ. กลุ่มเรื่องคำพยากรณ์	157
	3.2 ตำนานพระศรีอาริย์ในสังคมไทยจำแนกตามภูมิภาค	
	3.2.1 ตำนานพระศรีอาริย์ในภาคเหนือ	170
	3.2.2 ต่ำนานพระศรีอาริย์ในภาคอีสาน	173
	3.2.3 ตำนานพระศรีอาริย์ในภาคกลาง	174
	3.2.4 ตำนานพระศรีอาริย์ในภาคใต้	177

ai	v
บทท	หนา

	4.1.1	เพิ่มการอธิบายความสัมพันธ์ระหว่างพระอดีตพุทธเจ้าและพระโคตมะ
		พุทธเจ้ากับพระศรีอาริย์ผ่านแนวคิดเรื่องกรรม
	4.1.2	เพิ่มการอธิบายรายละเอียดของพระศรีอาริย์ในอดีตชาติ
	4.1.3	เพิ่มรายละเอียดเพิ่มเติมเกี่ยวกับยุคสมัยที่พระศรีอาริย์
		มาเกิดเป็นพระพุทธเจ้า
	4.2 การสร้างก	สรรค์โดยการสร้างเรื่องขึ้นใหม่ที่ไม่ปรากฏในคัมภีร์พุทธศาสนา 224
	4.2.1	สร้างเรื่องใหม่โดยการเชื่อมโยงความสัมพันธ์ระหว่าง
		พระโคตมะพุทธเจ้ากับพระศรีอาริย์
		ก. ความสัมพันธ์แบบพี่น้อง
		ข. ความสัมพันธ์แบบคู่ขัดแย้ง
		ค. ความสัมพันธ์แบบศาสดาในปัจจุบัน-ศาสดาในอนาคต 244
		ง. ความสัมพันธ์แบบผู้ร่วมบำเพ็ญบารมี
	4.2.2	สร้างเรื่องใหม่โดยการสร้างอดีตชาติเพิ่มผนวกเข้า
		กับโครงสร้างชีวิตเดิม
		ก. การสร้างอดีตชาติโดยใช้แนวคิดเรื่องกรรมเก่า
		ข. การสร้างอดีตชาติโดยให้เป็นส่วนหนึ่งของประวัติพระเกจิ 253
	4.2.3	สร้างเรื่องใหม่โดยการจินตนาการสภาพสังคมในยุค
		รอยต่อระหว่างศาสนาของพระพุทธเจ้าทั้งสองพระองค์
	4.2.4	สร้างเรื่องใหม่โดยการเชื่อมโยงกับท้องถิ่น
		ก. สร้างเรื่องให้พระศรีอาริย์มีชาติกำเนิดที่สัมพันธ์กับ
		คนในท้องถิ่น
		ข. สร้างเรื่องให้สัมพันธ์กับวิถีชีวิตของคนในท้องถิ่น
		ค. สร้างเรื่องให้พระศรีอาริย์เกี่ยวข้องกับโบราณสถาน
		. โบราณวัตถุและสถานที่สำคัญที่พบในท้องถิ่น
		ง. สร้างเรื่องพระศรีอาริย์โดยใช้ตำนานที่รับรู้ในท้องถิ่น
	4.3 กา รสร้ าง	สรรค์โครงสร้างชีวิตพระศรีอาริย์
5	บทบาทของตำ	นานพระศรีอาริย์ในสังคมไทย291
	5.1 บทบาทข	องตำนานพระศรีอาริย์ในฐานะ "ตำนานศาสนา"294

บทที่

	5.1.1	การสร้างความเชื่อเรื่องพระอนาคตพุทธเจ้า	
		และโลกอุดมคติ	297
		5.1.1.1 ความเชื่อเรื่องพระอนาคตพุทธเจ้า	299
		ก. คุณสมบัติการเป็นพระอนาคตพุทธเจ้า	299
		ข. การยืนยันการมีอยู่ของศาสนาอีกยาวไกล	303
		5.1.1.2 ความเชื่อเรื่องโลกอุดมคติ	305
		ก. ระบบการเมือง เศรษฐกิจ สังคมในโลกอุดมคติ	307
		ข. ผู้ปกครองและพลเมืองของโลกอุดมคติ	308
		ค. เรื่องความสัมพันธ์ระหว่างเวลากับพื้นที่	
		ในโลกอุดมคติ	310
	5.1.2 1	าารเป็นกลไกตอบสนองความปรารถนาทางใจแก่พุทธศาสนิกชน	312
		5.1.2.1 การให้ทางออกทางใจแก่บุคคลอันเกิดจากความกดดัน	
		ทางลังคม	313
		5.1.2.2 การให้ความหวังเรื่องโลกอุดมคติในยุคพระศรีอาริย์	
	5.1.3 ก	าารสร้างมาตรฐานทางศีลธรรม	
		5.1.3.1 การสร้างมาตรฐานทางศีลธรรมขั้นสามัญ	332
		5.1.3.2 การสร้างมาตรฐานทางศีลธรรมขั้นสูง	334
	5.1.4 1	าารสร้างคำอธิบายเรื่องที่มาของพิธีกรรมทางศาสนา	. 341
		5.1.4.1 การอธิบายกำเนิดและสืบทอดประเพณีในสังคมไทย	. 342
		ก. ประเพณีอันเนื่องมาแต่ประวัติพระศรีอาริย์	. 342
		ข. ประเพณีอันเนื่องมาแต่กลียุคและยุคของพระศรีอาริย์	. 353
		5.1.4.2 การเป็นต้นเค้าความเชื่อในลัทธิพิธีต่างๆ	. 359
		ก. ปรากฏการณ์ลัทธิพระศรีอาริย์ยุคใหม่	. 361
		ข. การสร้างเครื่องรางของขลังต่างๆ	. 368
5.2 บ	ทบาทขอ	องตำนานพระศรีอาริย์ในทางการเมือง	. 379
	5.2.1	การสร้างคำอธิบายสถานภาพและความชอบธรรมทางการเมือง	. 380

	5.2.1.1 การสร้างคำอธิบายสถานภาพและความชอบธรรม	
	ทางการเมืองของฝ่ายราชสำนัก	382
	5.2.1.2 การสร้างคำอธิบายสถานภาพและความขอบธรรม	
	ทางการเมืองของฝ่ายฝ่ายต่อต้านราชสำนัก	392
	5.2.2 การสร้างกฎเกณฑ์และแนวทางปฏิบัติให้แก่สมาชิกในสังคม	406
	5.2.2.1 "กลียุค" กับการรักษาบรรทัดฐานทางสังคม	407
	5.2.2.2 การสร้างเงื่อนไขในการเข้าสู่โลกพระศรีอาริย์	409
	5.3 บทบาทของตำนานพระศรีอาริย์ในทางศิลปกรรม	412
	5.3.1 การสร้างสรรค์งานประติมากรรม	413
	5.3.2 การสร้างสรรค์งานจิตรกรรม	426
	5.3.5 การสร้างสรรค์งานคีตกรรม	434
6	สรุปและอภิปรายผล	444
รายการอ้	้างอิง	463
ภาคผนว	n	485
ประวัติผู้เ	ขียนวิทยานิพนธ์	493

สารบัญตาราง

ตารางที		หน้า
1	แสดงแหล่งที่มาของตำนานพระศรีอาริย์ กลุ่มเรื่องประวัติพระพุทธเจ้า	66
2	แสดงแหล่งที่มาของตำนานพระศรีอาริย์ กลุ่มเรื่องพระมาลัย	78
3	แสดงแหล่งที่มาของตำนานพระศรีอาริย์ กลุ่มเรื่องพญากาเผือก	83
4	แสดงแหล่งที่มาของตำนานพระศรีอาริย์ กลุ่มเรื่องบุพกรรมของพระศรีอาริย์	99
5	แสดงแหล่งที่มาของตำนานพระศรีอาริย์ กลุ่มเรื่องพระศรีอาริย์เป็นพระเกจิซื่อดัง	110
6	แสดงแหล่งที่มาของตำนานพระศรีอาริย์ กลุ่มเรื่องพระโคดม พระศรีอาริย์	
	เสี่ยงทายดอกบัว	117
7	แสดงแหล่งที่มาของตำนานพระศรีอาริย์ กลุ่มเรื่องพญาธรรมิกราช	120
8	แสดงแหล่งที่มาของตำนานพระศรีอาริย์ กลุ่มเรื่องคำพยากรณ์	157
9	แสดงจำนวนข้อมูลตำนานพระศรีอาริย์ในสังคมไทยที่รวบรวมได้	
10	แสดงสำนวนตำนานพระศรีอาริย์ที่พบในภาคเหนือ	170
11	แสดงสำนวนตำนานพระศรีอาริย์ที่พบในภาคอีสาน	173
12	แสดงสำนวนตำนานพระศรีอาริย์ที่พบในภาคกลาง	174
13	แสดงสำนวนตำนานพระศรีอาริย์ที่พบในภาคใต้	178
14	เปรียบเทียบโครงเรื่องสำคัญในตำนานต้นเค้ากับตำนานพระศรีอาริย์กลุ่ม ปพ	204
15	เปรียบเทียบโครงเรื่องสำคัญในตำนานต้นเค้ากับตำนานพระศรีอาริย์กลุ่ม มล	209
16	แสดงโครงสร้างชีวิตของพระศรีอาริย์จากตำนานพระศรีอาริย์ที่พบในสังคมไทย:	
	ประเภทตำนานที่สร้างสรรค์โดยการปรับเปลี่ยนเนื้อหาจาก	
	คัมภีร์พุทธศาสนา (ปพ.มล) กับตำนานต้นเค้า	279
17	แสดงโครงสร้างชีวิตของพระศรีอาริย์จากตำนานพระศรีอาริย์ที่พบในสังคมไทย:	
	ประเภทตำนานที่สร้างสรรค์โดยการสร้างเรื่องขึ้นใหม่	280
18	แสดงโครงสร้างชีวิตสมบูรณ์ของพระศรีอาริย์จากตำนานที่มีในคัมภีร์เดิม	
	และตำนานพระศรีอาริย์สำนวนต่างๆ ที่พบในสังคมไทย	281
19	แสดงขบวนการพระศรีอาริย์ที่เกิดขึ้นในภาคกลาง	394
20	แสดงขบวนการพระศรีอาริย์ที่เกิดขึ้นในภาคเหนือ	395
21	แสดงขบวนการพระศรีอาริย์ที่เกิดขึ้นในภาคอีสาน	396
22	แสดงขบวนการพระศรีอาริย์ที่เกิดขึ้นในภาคใต้	402
23	แสดงจำนวนตำนานพระศรีอาริย์ที่พบในภูมิภาคต่าง ในสังคมไทย	449

สารบัญภาพ

กาพที่		หน้า
1	แผนภูมิแสดงความส้มพันธ์ระหว่าง จ <i>ักกวัตติสูตร</i> กับพระสูตรหมวดหมู่อื่น	
	ในพระไตรปิฎก	192
2	รูปปั้นนายเรื่องเผาตัว ที่ศาลานายเรื่อง วัดอรุณราชวราราม	244
3	แผนภูมิแสดงลำดับขั้นตอนการเดินทางของวีรบุรุษของวอยทิลยาร์	298
4	แผนภูมิแสดงลำดับขั้นตอนการเดินทางของพระศรีอาริย์ในฐานะวีรบุรุษ	
	โดยประยุกต์จากขั้นตอนการเดินทางของวีรบุรุษของวอยทิลยาร์	303
5	แผนภูมิแสดงเงื่อนเวลาระหว่างอุตรกุรุทวีปกับโลกพระศรีอาริย์	306
6	การจุดประทีปตีนกา บูชาแม่กาเผือกและพระเจ้าห้าพระองค์ของชาวไทยวน	
	อำเภอเสาให้ จังหวัดสระบุรี ในการเทศน์เรื่องพญากาเผือก เนื่องในเทศกาล	
	ลอยกระทง พ.ศ.2552	344
7	การประดับธง หรือตุง ที่วัดในจังหวัดเชียงใหม่ เมื่อ พ.ศ.2550	347
8	การเทศน์มหาชาติทรงเครื่อง ณ วัดบุณยประดิษฐ์ กรุงเทพฯ พ.ศ. 2552	348
9	แผนที่ภายในวัดไลย์ อำเภอท่าวุ้ง จังหวัดลพบุรี	350
10	ขบวนแห่พระศรีอาริย์วัดไลย์ จังหวัดลพบุรี เมื่อ พ.ศ.2551	351
11	ขบวนพระอินทร์และหมู่มวลเทวดานางฟ้าที่มาร่วมขบวนแห่พระศรีอาริย์	
	ในขบวนแห่พระศรีอาริย์วัดไลย์ พ.ศ.2551	352
12	แผนที่แสดงขบวนแห่พระศรีอาริย์วัดไลย์ พ.ศ.2551	352
13	พระศรีอาริย์วัดคลองตาล อำเภอพรหมพิราม จังหวัดพิษณุโลก	353
14	ไม้ค้ำสรี (สะ-หรี) หรือไม้ค้ำโพธิ์ ในประเพณีแห่ไม้ค้ำสรีของชาวบ้านภาคเหนือ	356
15	ต้นกัลปพฤกษ์ในสมัยพระศรีอาริย์ที่วาดตามจินตนาการและเผยแพร่	
	ในช่วงกึ่งพุทธกาล (พ.ศ. 2500)	358
16	จิตรกรรมฝานนังวัดพิหารแดง จังหวัดสุพรรณบุรี แสดงการโปรยผลกัลปพฤกษ์	
	เนื่องในงานพระบรมศพ มีราษฎรมาแย่งชิงผลกัลปพฤกษ์จำนวนมาก	358
17	การโปรยผลกัลปพฤกษ์เนื่องในพระราชพิธีสถาปนาสมเด็จพระบรมโอรสาธิราช	
	เจ้าฟ้ามหาวชิรุณหิศ สยามมกุฎราชกุมาร พ.ศ.2429	359
18	พระพิมพ์พระเจ้า 5 พระองค์ของหลวงเงินวัดบางคลาน	370
19	ตะกรุดพระเจ้า 5 พระองค์	
20	เหรียญพระศรีอาริย์วัดไลย์	372

21	พระศรีอาริย์สำริด พบที่บ้านลานควาย จังหวัดปัตตานี ปัจจุบันเก็บรักษา	
	อยู่ ณ พิพิธภัณฑสถานแห่งชาติ	414
22	ประติมากรรมพระศรีอาริย์กลุ่มประโคนชัย	417
23	พระศรีอาริย์วัดระฆังโฆษิตาราม ถือตาลปัตรแว่นแก้ว	420
24	พระพุทธรูปทรงเครื่อง พระประธานในพระอุโบสถวัดนางนอง	423
25	พระพุทธรูปทรงเครื่อง วัดพิชัยญาติการามฯ	425
26	จิตรกรรมตอนพระมาลัยสนทนาธรรมกับพระศรีอาริย์ในสมุดภาพพระมาลัย	428
27	พระบฎภาพพระศรีอาริย์เสด็จลงมาจากสวรรค์ชั้นดุสิตเพื่อมานมัสการ	
	เจดีย์จุฬามณี ปัจจุบันเก็บรักษาอยู่ที่พิพิธภัณฑสถานแห่งชาติหอศิลป์	430
28	พระศรีอาริย์เมื่อครั้งเสวยพระชาติเป็นพระยาสังขจักร ในตำนานกลุ่ม ปพ	
	จิตรกรรมแผงไม้คอสองศาลาการเปรียญ วัดในกลาง จังหวัดเพชรบุรี	432
29	จิตรกรรมเรื่องประวัติพระศรีอาริย์วัดไลย์ ภายในวิหารพระศรีอาริย์ วัดไลย์	432